**Zeitschrift:** Schweizer Ingenieur und Architekt

Herausgeber: Verlags-AG der akademischen technischen Vereine

**Band:** 115 (1997)

**Heft:** 36

Werbung

#### Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Mehr erfahren

#### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. En savoir plus

#### Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. Find out more

**Download PDF:** 02.10.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, https://www.e-periodica.ch



# **Baukultur**»

Wir lüften das Geheimnis um den neuen Hohlsturz für Mauerwerk mit Aussendämmung.

- beste bauphysikalische Werte
- kostengünstig
- rationeller Einbau
- ab Lager lieferbar

#### Ein Stück Baukultur – unser Hohlsturz ECOMUR 21

Dank neuem, rationellem Herstellverfahren können wir dieses Bauteil preisgünstig anbieten. Die bewährte Glasfaserbeton-Technologie garantiert, dass alle relevanten Funktionen unter Einhaltung der Normen erfüllt werden. Dank Lagerhaltung ist der Hohlsturz **ECOMUR 21** kurzfristig lieferbar.



Riesbachstrasse 57, 8034 Zürich Telefon 01 / 384 89 50, Telefax 01 / 382 08 02

Ja, das Geheimnis um den Hohlsturz **ECOMUR 21** interessiert mich. Ich möchte gerne:

ein Beratungsge	spräch
-----------------	--------

■ technische Unterlagen

Preisangaben

Name / Vorname:	
Firma:	
Strasse:	
PLZ / Ort:	
Talafa	

# etertub mehr als nur Rohre

Das Unternehmen der Eternit AG für Trink- und Abwassersysteme

Etertub AG, CH-8867 Niederurnen Telefon 055 617 11 41, Fax 055 617 15 01

#### Kommunal- und Industrieservice

Saugen und Blasen fester und flüssiger Stoffe, Absaugen von Kläranlagen, Blasen von Dachgartenerde, Strassenreinigung

#### Weiss + Appetito Spezialdienste AG Bern

Statthalterstrasse 4 Postfach

Tel. 031 755 75 55 Fax 031 755 77 47

# Weiss+ Appetito

Absaugen von sämtlichen festen, flüssigen und schlammigen Materialien

zum Beispiel ● Reinigen von Faultürmen ● Sandund Kiesfängen ● Schlackenböden ● Flachdächer ● Aushuh usw

Wir blasen auch Materialien wie Kies, Sand, Splitter, Leca, Gartenerde

- auf Flachdächer in Silo
- als Hinterfüllung usw.



Absaugen von Zwischenböden bei Renovationen, Umbauten und Sanierungen.

# Hygrodiode®

## Die dynamische Dampfbremse

HYGRODIODE erfüllt 2 Funktionen: Einerseits wirkt sie wie eine normale Dampfbremse, bei warmem Wetter jedoch trocknet sie eingeschlossene Feuchtigkeit in der Konstruktion mittels Kapillarität aus.

Wichtigste Anwendungsbereiche:

- Steildächer
- Dachgeschossausbau
- Flachdächer
- Holzblockwände
- Holzriegelwände
- Wände aus vorfabrizierten Elementen

Verlangen Sie unsere Seminarunterlagen!

ICOPAL AG – Verkauf – Postfach 26 – 4538 Oberbipp Telefon: 032/631 60 30 – Fax: 032/631 60 39 Icopal AG ist eine Tochtergesellschaft der Siplast SA France

#### Stellenangebote



Rufsteinweg 1, 4410 Liestal

Über 40 Firmenjahre zeichnen für Erfolg und Fachwissen. Wir sind tätig für die öffentliche Hand und für private Arbeitgeber in den Bereichen konstruktiver Ingenieurbau, Strassen-, Wasser- und Abwasserbauten sowie Raumplanung.

Für die Leitung unserer Abteilung konstruktiver Ingenieurbau mit Grundbau und Bauten- und Betonsanierung suchen wir

eine/n

#### **BAUINGENIEUR/IN ETH/HTL**

ale

#### ABTEILUNGSLEITER/IN

Auskunft erteilt Ihnen gerne Hans Sutter, Telefon 061/921 55 44.

Wir freuen uns auf Ihre Bewerbung.

Die Direktion Personenverkehr in Bern sucht für den Bereich Planung und Koordination eine/n

#### Verkehrsingenieur/in oder Verkehrsökonom/in

Sie sind verantwortlich für die Anwendung verkehrsplanerischer Instrumente bei den SBB. Insbesondere führen Sie Verkehrsstromauswertungen und -analysen für interne und externe Besteller aus. Sie arbeiten dazu auf EDV-gestützten Verkehrsplanungsinstrumenten, vor allem POLYDROM, und wirken bei deren Weiterentwicklung mit. Sie sind für weitere konzeptionelle, interdisziplinäre Planungsaufgaben offen. Sie verfügen über einen Hochschulabschluss oder eine vergleichbare Ausbildung technischer oder ökonomischer Ausrichtung (vorzugsweise Verkehrsingenieur/in). Sie sind deutscher oder französischer Muttersprache mit guten Kenntnissen in der anderen Sprache. Sie sind innovativ, kommunikativ und arbeiten gerne selbständig und in Teams.

Interessiert? Bei zusätzlichen Fragen gibt Ihnen Herr Dr. Peter Grossenbacher über Tel. 0512 20 34 80 gerne weitere Auskünfte. Ihre Bewerbungsunterlagen senden Sie bitte an die Direktion Personenverkehr SBB, zH Frau Christine Baumgartner, Postfach, 3030 Bern.





Wir sind eine mittelgrosse Ingenieurunternehmung der Zschokke-Gruppe, tätig in allen Bereichen des Hoch- und Tiefbaus.

# Zur Unterstützung unseres Teams suchen wir einen dipl. Bauingenieur ETH

In dieser Funktion bearbeiten Sie selbständig Projekte für den konstruktiven Ingenieurbau.

Wir erwarten:

- eine mehrjährige, solide Berufserfahrung als Statiker
- die Fähigkeit, ein Projektteam zu führen, und
- die Kompetenz, unsere Auftraggeber fachkundig zu beraten

Sind Sie an dieser Herausforderung interessiert? Wenn ja, erwarten wir gerne Ihre schriftlichen Bewerbungsunterlagen. Für Informationen steht Ihnen Herr A. Brändli gerne zur Verfügung. Diskretion ist für uns selbstverständlich.

Ingenieurunternehmung Zschokke AG Industriestrasse 24 8305 Dietlikon Tel. 01 805 48 88 Fax 01 805 48 89

Bellinzona Dietlikon Luzern Renens

Renommiertes Architekturbüro in Basel sucht per Mitte September 97

#### Architekt/in

für Bau- und Projektleitung. Erfahrung in diesem Bereich wird vorausgesetzt.

Offerten unter Chiffre SIA 38279 an IVA AG, Postfach, 8032 Zürich.



#### **Stellengesuche**

Ab sofort oder nach Vereinbarung sucht

#### **Bauingenieur HTL**

flexibel, teamfähig, D/E/F, mit 12jähriger Praxis in Hoch- und Tiefbau, Handelsdiplom und CAD-Erfahrung neuen Wirkungskreis. Raum Bern, Biel, Neuenburg und Westschweiz bevorzugt.

Kontaktnahme unter Chiffre SIA 41095 an IVA AG, Postfach, 8032 Zürich.

#### Dipl. Architekt STU

in ungekündigter Stellung mit besten Referenzen und mehrjähriger Erfahrung in Konzept/Entwurf und Detail-/Ausführungsplanung sucht neue Herausforderung, um seine fachlichen Kenntnisse in einem zukunftsorientierenden Umfeld einzusetzen. Raum Zentralschweiz. Ausland-Engagement möglich. Zuschriften unter Chiffre SIA 46753 an IVA AG, Postfach, 8032 Zürich.

#### Dipl. Architekt ETH mit CAD-Erfahrung

CH; 28 J.; D, F, I, E, Roman.; initiativ und motiviert, sucht neue Herausforderung.

Chiffre SIA 46831, IVA AG Mühlebachstr. 43, 8032 Zürich

#### **Diverses**



#### Aspekte der Bauökologie

Weiterbildung 97/98 Nachdiplomkurs

Nach den positiven Erfahrungen der ersten Jahrerskurse und der regen Nachfrage haben wir uns entschlossen, einen dritten Nachdiplomkurs durchzuführen, wiederum mit einer limitierten Teilnehmerzahl von 30 Personen.

Der Kurs richtet sich an Personen mit einer spezifischen Baufachausbildung, vor allem an Architekten, die eine entsprechende Praxis aufweisen.

#### **Kursziel:**

Die Vermittlung einer gesamtheitlichen Betrachtung ist das Hauptziel des Kurses. Dabei wird das heutige Wissen für den Baupraktiker nachvollziehbar und anwendbar vermittelt.

Nach dem Kurs sollten die Teilnehmer/-innen in der Lage sein, für das jeweilige Objekt die ökologisch relevanten Faktoren erkennen und werten zu können, sowie diese Erkenntnisse in ihre alltägliche Arbeit einfliessen zu lassen.

#### Kursdaten:

Der Kurs ist berufsbegleitend und verläuft über zwei Semester, alle vierzehn Tage jeweils freitags. Er umfasst 20 Kurstage mit insgesamt 160 Lektionen. Beginn: Ende Oktober 97, Ende Anfangs Oktober 98. Anmeldeschluss: 15. September 97

Kursleitung:

Ueli Kasser, dipl. chem. Ökologe OeVS, Prof. Hansruedi Preisig, dipl. Architekt SIA, Prof. Werner Dubach, Architekt BSA/SIA, Karl Viridén, dipl. Architekt HTL

Weitere Informationen:

Prof. H.R. Preisig, Tel. 01/262 25 55; Fax 262 48 72

#### Projektwettbewerb/ Präqualifikation Rhonebrücken Raron

- Veranstalterin: BLS Alp Transit AG, Bahnhofplatz 10A, 3011 Bern. Telefon 031/311 99 00, Fax 031/311 99 02
- 2. Wettbewerbsaufgabe: Projektierung von 2 an das Südportal des Lötschberg-Basistunnels anschliessenden, nebeneinanderliegenden einspurigen Eisenbahnbrücken über die Rhone. Gesamtlänge rund 850 m.
- Wettbewerbsverfahren: Projektwettbewerb im selektiven Verfahren
- 4
- 5a) Zum Wettbewerbsverfahren zugelassene Teilnehmer:
- 5b) Auswahlkriterien: Erfahrung des Bewerbers im Bereich Eisenbahnbrücken, Personal, Organisation des Bewerbers
- 5c) Einzureichende Bewerbungsunterlagen: Kurzvorstellung des Bewerbers (Büro oder Gruppe von Büros), Organigramm, Referenzen der projektierenden Büros sowie der massgeblichen Mitarbeiter. Umfang der einzureichenden Unterlagen maximal 5 Seiten A4 (einseitig).
- 5d) Anmeldefrist für die Teilnahme: 20. September 1997 (Poststempel)
- 5e) Datum des Teilnahmeentscheides: spätestens Mitte Oktober
- 5f) Abgabetermin für die Wettbewerbsarbeiten: 13. Februar 1998 (Poststempel)
- 6. -
- 7. Zuschlagskriterien: gemäss Wettbewerbsreglement
- 8. Preisgericht: N. Brunner, BLS Alp Transit AG, Vorsitz

J. Delaloye, Service des ponts et des cours d'eau, Sion

U. Graber, BLS/BN Abteilung Anlagen, Bern Dr. M. Hirt, Professor EPF Lausanne Dr. B. Houriet, GVH Tramelan AG

B. Imboden, Gemeindepräsident Raron F. Kilchenmann, BLS Alp Transit AG R. Mühlethaler, Architekt, Bern

Dr. hc. M. Tschumi, GD SBB, Bern Th. Vogel, Professor ETH Zürich

- Bindung des Auftraggebers an die Entscheidung des Preisgerichts: Die Hauptarbeiten für Submission, Ausführungsprojekt und Bauleitung werden an die Verfasser des Siegerprojektes vergeben.
- 10. Gesamtpreissumme: SFr. 350 000.-
- 11. Feste Entschädigung der Teilnehmer: eine feste Entschädigung der Teilnehmer ist für jedes vollständig und fristgerecht eingereichte Projekt vorgesehen.
- 12. -
- Eingabeadresse für die Bewerbungsunterlagen: BLS Alp Transit AG, Bahnhofplatz 10A, 3011 Bern, Telefon 031/311 99 00, Fax 031/311 99 02

#### LICHT UND FARBE IN DER ARCHITEKTUR EINFÜHRUNG

Kurzseminar an der Donau-Universität Krems in Zusammenarbeit mit der IACC (International Association of Colour Consultants/Designers)

Fortbildungsseminar für Architekten, Innenarchitekten/Designer, Psychologen, Soziologen sowie für alle in der Gestaltungspraxis Tätigen. Der bewusste Einsatz von Farbe und Licht ist ein wesentlicher Beitrag zum Wohlbefinden des Menschen und zur Funktion des Gebäudes. Die erforderlichen Zusammenhänge einer qualifizierten Farbgestaltung werden im Einführungsseminar vorgestellt.

#### Teilnehmergebühr: ATS 5.500,00

Nächster Termin: 12.–15.11.1997, weitere Termine auf Anfrage Anmeldung: Zentrum für Bauen und Umwelt, Donau-Universität Krems, Dr. Karl Dorrokstrasse 30, A-3500 Krems Tel. 0043/2732/74 517/108, Fax: 0043/2732/74 517/181

#### Occasion gesucht

VSS-Normensammlung, nachgeführt.

Offerten an:

Carlo Cometti, ingegneria civile, Telefon 091/646 97 77, Fax 091/646 97 79, E-Mail: comettic@ticino.com

Hochbauamt des Kantons Bern

#### Vorauswahlverfahren

Wettbewerb Sekundärsystem INO: Intensivbehandlungs-, Notfall- und Operationszentrum, Inselspital Bern

#### Vorhaben

Das Intensivbehandlungs-, Notfall- und Operationszentrum des Inselspitals Bern (Universitätsspital und Medizinisches Zentrum des Kantons Bern) muss modernisiert werden. Geplant ist ein Neubau und die Erneuerung der bestehenden Trakte. Der bewilligte Kreditrahmen beträgt 215 Millionen Franken. Das Vorhaben ist bis zum Jahre 2005 zu realisieren.

Planungsstrategie

Die Bauplanung wird, im Hinblick auf einen langfristig hohen Gebrauchswert des Bauwerkes, konsequent in drei Systemstufen getrennt: Primärsystem – Sekundärsystem – Tertiärsystem.

Das Primärsystem (Gebäudestruktur, Gebäudehülle, Installationsstruktur) umfasst den langfristigen und unveränderbaren Investitionsanteil, das Sekundärsystem (Betriebs- und Raumorganisation, Innenausbau, technische Gebäudeausstattung) den mittelfristigen und variablen Investitionsanteil, das Tertiärsystem (Medizintechnik, Einrichtungen) den kurzfristigen und veränderbaren Investitionsanteil.

Das Primärsystem wird im Rahmen des bereits laufenden Studienauftrages bis Ende 1997 erarbeitet und festgelegt

Projektorganisation

Die drei Systemstufen werden durch je ein Planungsteam bearbeitet (Team 1: Primärsystem, Team 2: Sekundärsystem, Team 3: Tertiärsystem). Team 1 wird gestützt auf das Ergebnis des «Wettbewerbes Primärsystem» Anfang Dezember 1997 bestimmt. Seine Mitglieder können am Wettbewerb Sekundärsystem nicht teilnehmen. Die Gesamtkoordination und Leitung der Teams werden durch ein bezeichnetes Organ sichergestellt (Team 0).

#### Wettbewerbsaufgabe

Für die Entwicklung des Sekundärsystems INO wird ein Wettbewerb in Form eines Studienauftrages durchgeführt. Gestützt auf ein Vorauswahlverfahren werden 5 bis 10 Teams zur Teilnahme am Wettbewerb eingeladen. Im Anschluss an den Wettbewerbsentscheid ist die Beauftragung mit der Projektierung und Ausführungsvorbereitung vorgesehen.

Im Rahmen des Studienauftrages ist ausgehend vom vorgegebenen Primärsystem das Sekundärsystem zu konzipieren. Folgende Schwerpunktthemen sind zu bearbeiten: Betriebs- und Raumorganisation, Gestaltung und Bautechnik, technische Gebäudeausstattung, Kosten, Ökologie. Als Teampartner sind mindestens Fachleute für die Bereiche Architektur, Spitalbetrieb und technische Gebäudeausstattung (Elektro, Heizung, Lüftung, Sanitär) zu nennen. Spezielle Fachkenntnisse in Sachen Spitalbetriebsorganisation werden vorausgesetzt.

#### Vorauswahlverfahren

Teilnahmeberechtigt für das Vorauswahlverfahren «Wettbewerb Sekundärsystem INO» sind Fachleute aus der Schweiz und dem EWR.

Im Rahmen des Vorauswahlverfahrens haben die interessierten Teams Gelegenheit, sich unter folgenden Gesichtspunkten zu bewerben: Eignung des Planungsteams, Auseinandersetzung mit dem Planungsleitbild, Referenzen.

Die Wettbewerbssprache ist Deutsch, Französisch oder Englisch. Die Unterlagen für den Studienauftrag werden nur in deutscher Sprache zur Verfügung stehen.

#### Termine

Die Anmeldung für den unverbindlichen Bezug der Bewerbungsunterlagen, welche das Anforderungsprofil für Team 2 näher beschreiben, hat formlos, aber schriftlich (kein Fax) möglichst bis zum 31. Oktober 1997 zu erfolgen. Die Bewerbungsunterlagen werden den Interessierten ab Anfang November 1997 zugestellt. Die formelle Eingabe der Bewerbungen hat bis zum 31. Januar 1998 (Poststempel) zu erfolgen. Die Durchführung des «Wettbewerbes Sekundärsystem INO» ist für die Zeit April bis August 1998 geplant.

#### Eingabeadresse

Bau-, Verkehrs- und Energiedirektion, Hochbauamt des Kantons Bern

Projektleitung INO, Reiterstrasse 11, CH-3011 Bern

#### Gemeinde Riom-Parsonz (GR)

Testplanung im Gebiet Radons • Einladung zur Bewerbung

Ausgangslage

Der Tourismus, insbesondere der Wintertourismus, hat in der Region Mittelbünden eine dominante Stellung. Savognin gehört dabei, zusammen mit der Lenzerheide, zu den zwei grössten touristischen Regionszentren. Das Skigebiet befindet sich grösstenteils auf Boden der Gemeinde Riom-Parsonz.

Die Gemeinde beabsichtigt nun, in enger Zusammenarbeit mit der Nandro-Bergbahnen AG Savognin, für das Gebiet Radons eine langfristige Entwicklung sicherzustellen, die den künftigen touristischen Bedürfnissen ökonomisch und ökologisch entspricht.

Zielsetzung

Der Gemeindevorstand Riom-Parsonz will in diesem Gebiet – entsprechend der Zielsetzung gemäss Entwicklungskonzept und regionalem Richtplan – eine qualitativ überdurchschnittliche touristische Entwicklung gewährleisten. Radons soll eine der Hauptdrehscheiben werden. Der Gemeinderat beauftragt deshalb drei Fachteams mit der Durchführung einer Testplanung im Gebiet Radons. Dabei sind konzeptionelle Studien zu erarbeiten, die einerseits der Gemeinde und andrerseits der Nandro-Bergbahnen AG Savognin Hinweise darüber geben sollen, wie die umfassenden Erschliessungs- und Nutzungsvorstellungen konkretisierbar sind. Zu den Überlegungen gehören Vorstellungen wie: Prinzip der Verbindung Talbereich–Radons, Nutzungsstruktur in Radons und Erweiterung im Raum Piz Cartas/Sur Carungas.

Testplanung

Da in diesem Gebiet raumplanerisch erst grundsätzliche Vorgaben bestehen, existiert ein relativ grosser Spielraum. Das beabsichtigte Planverfahren setzt ein interdisziplinäres Vorgehen voraus. Zur Erlangung von Ideen für die Erschliessung von Radons, die Tourimusstruktur und -art sowie für die bauliche Gestaltung und Entwicklung wird deshalb ein spezielles Verfahren gewählt.

Dabei werden teilweise differenzierte Aufgaben vorgege-

Dabei werden teilweise differenzierte Aufgaben vorgegeben. Die Bearbeitung hat im Team zu erfolgen, bestehend aus Tourismus- und Landschaftsfachleuten, Architekten/Raumplanern, Ökonomen und Fachleuten im Bereich touristischer Erschliessungen. Die Arbeiten werden durch ein Gremium begleitet, das sich aus Vertretern der Gemeinde Riom-Parsonz und der Nandro-Bergbahnen AG Savognin sowie aus drei Fachexperten zusammensetzt. Diese die Fachteams begleitende Arbeitsgruppe steht als Gesprächspartner zur Verfügung.

Bedingt durch die unterschiedlichen Aufgabenstellungen und die Begleitung wird anstelle eines Wettbewerbes das Testplanverfahren gewählt. Die teilnehmenden Teams erhalten pauschal ein Honorar von je 15 000 Franken. Der Beginn der Testplanung ist für den Oktober 1997 vorgesehen; die Abgabe der Studien für Ende April 1998.

**Bewerbung** 

Architekten/Raumplaner und Ökonomen, die ihren Geschäftssitz in den Kantonen Graubünden, St. Gallen, Glarus, Appenzell sowie im Fürstentum Liechtenstein haben und in der Bearbeitung ähnlicher Aufgaben über Erfahrungen verfügen, können sich mit einer Dokumentation (Format max. A3) bewerben.

Die Bewerber sind verpflichtet, die Aufgabe mit ausgewiesenen Fachleuten im Bereich touristischer Erschliessungen und Entwicklungen sowie Tourismus- und Landschaftsfachleuten zu bearbeiten. Für diese Fachleute gilt keine geografische Einschränkung.

Die Bewerber haben sich als Team zu bewerben. Die die Testplanung begleitende Arbeitsgruppe wählt aus den Bewerbungen drei Teams für die Bearbeitung der gestellten Aufgabe aus.

#### Bezug des Arbeitsprogrammes und Eingabe der Bewerbung

Das Arbeitsprogramm kann ab sofort schriftlich bei folgender Adresse bezogen werden: **Gemeindekanzlei Riom-Parsonz, 7463 Riom.** Bewerbungen sind spätestens bis **30. September 1997** (Datum des Poststempels) bei derselben Adresse einzureichen. Spätere Bewerbungen werden nicht berücksichtigt.

Riom-Parsonz, 26. August 1997 Der Gemeindevorstand



Darauf können Sie bauen: Mit dem «Schweizer Ingenieur und Architekt» erreichen Sie die

# Entscheider der Baubranche



enn Sie denen, die im Baugewerbe das Sagen haben, etwas zu sagen haben, sollten Sie den «Schweizer Ingenieur und Architekt» fest einplanen.

«Schweizer Ingenieur und Architekt» und «Ingénieurs et architectes suisses» sind die offiziellen Fachzeitschriften des Schweizerischen Ingenieur- und Architektenvereins SIA, der Gesellschaft ehemaliger Studierender der ETH (GEP) und des Schweizerischen Verbandes Beratender Ingenieure (ASIC)

Die Schweizer Hochschul-Ingenieure und -Architekten zählen zu den Top-Entscheidern in der Bauwirtschaft, in den Planungsbüros, -ämtern und in der Industrie.

Mit «Schweizer Ingenieur und Architekt» in der deutschen und «Ingénieurs et architectes suisses» in der Westschweiz sprechen Sie diese Elite lückenlos an.

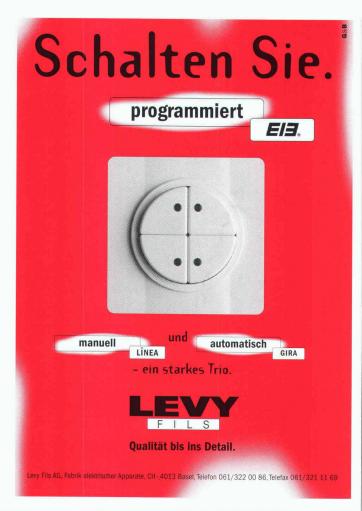
46 deutsche und 24 französische Ausgaben sowie ein vielfältiger Themenplan erlauben eine gezielte Plazierung Ihrer Anzeige im optimalen Umfeld.

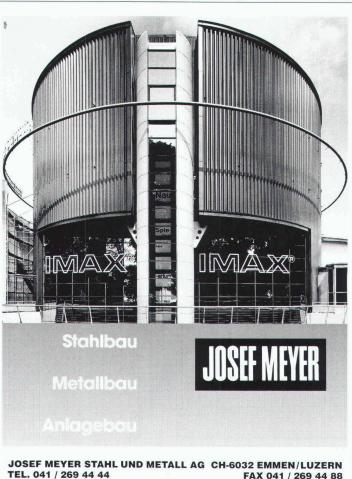
Wir beraten Sie gerne



IVA AG für internationale Werbung

Mühlebachstrasse 43, 8032 **Zürich,** Telefon 01/251 24 50, Fax 01/251 27 41 Pré-du-Marché 23, 1004 **Lausanne,** Telefon 021/647 72 72, Fax 021/647 02 80 Via Pico 28, 6909 **Lugano-**Cassarate, Telefon 091/972 87 34, Fax 091/972 45 65





## Wer macht was?

#### Abdichtungen

ALPIN BAUTECH AG, RASCOR-Systemtechnik, Schmitten 206, 7214 Grüsch-Seewis, Tel. 081/325 23 33, Fax 081/325 33 43 Filiale Balgach: Tel. 071/722 52 76

BUERGI TIEFBAU AG, 6410 Goldau, RASCOR-Systemtechnik, Postfach 40, Tel. 041/8553410, Fax 041/8554881 Filiale 6454 Flüelen: Tel. 041/8710210

KRATTIGER AG, RASCOR-Systemtechnik, Berstelstrasse 4, 4422 Arisdorf, Tel. 061/811 47 00, Fax 061/811 49 24

RENESCO AG, Binzmühlestrasse 82 8050 Zürich, Tel. 01/301 10 11 Fax 01/301 10 31

SIKA AG, SikaBau, Geerenweg 9, 8048 Zürich, Tel. 01/436 40 40, Fax 01/432 91 87 Niederlassungen in Aarau, Bern, Cadenazzo, Chur, Echandens, Luzern, Meyrin, Muttenz, Steg, St. Gallen

#### **Akkreditiertes** Baustoffprüfinstitut

Tannenweg 10, 5712 Beinwil am See Tel. 062/771 55 55, Fax 062/771 55 64

#### **Akkreditiertes Prüflabor**

GEOTEST AG (s. Geologie – Geotechnik – Geophysik)

#### Altlasten

BMG ENGINEERING AG, Ifangstrasse 11, 8952 Schlieren Tel. 01/732 92 92, Fax 01/730 66 22

BHG
Dr. A.J. Zingg, 8645 Jona/Rapperswil
Telefon 055/212 20 94

CSD COLOMBI SCHMUTZ DORTHE AG
3007 Bern, Tel. 031/382 30 10
5000 Acrau, Tel. 062/834 44 00
4410 Liestal, Tel. 061/921 24 28
6010 Kriens, Tel. 061/921 24 28
6010 Kriens, Tel. 041/310 16 07
2900 Porrentruy, Tel. 032/466 58 58
8158 Regensberg, Tel. 01/854 04 24

CSD INGÉNIEURS CONSEILS SA
1052 Le Monts-Lausanne, 021/647 12 41
1763 Granges-Paccot, Tel. 026/466 86 86
1950 Sion, Tel. 027/322 60 76
1201 Genève, Tel. 022/340 04 04

CSD TRE LAGHI SA

CSD TRE LAGHI SA 6901 Lugano, Tel. 091/921 07 26 GES. FÜR UMWELTSCHUTZ UND BODENNUTZUNG 8207 Schaffhausen Tel. 052/640 15 00, Fax 052/640 15 01

GEOTEST AG (s. Geologie – Geotechnik – Geophysik)

IMP Analytik (s. Umweltanalytik)

#### Altlasten/XRD-Mineralanalysen

Dr. U.P. Büchi und E.R. Müller AG Beratende Geologen SIA/ASIC 8105 Regensdorf, Tel. 01/870 01 50

#### Analytisches Labor

BACHEMA AG, Analytische Laboratorien Rütistrasse 22, 8952 Schlieren Tel. 01/738 39 00, Fax 01/738 39 90 Wasser- und Bodenuntersuchungen

BMG UMWELTLABORS (siehe Altlasten) Analytik, Oekotox, Verfahrenstechnik

IMP Bautest AG (s. Sekundärbaustoffe)

#### Anpassrampen

hafa Verladetechnik GmbH Südringstrasse 2, 4702 Oensingen Tel. 062/388 03 30, Fax 062/388 03 35

#### Architekturmodelle

BEATRICE BROCKER Modellbau, 9008 St. Gallen Telefon 071/24475 33

IRION Modellbau, Winterthur Tel. 052/212 66 13, Fax 052/233 31 67 SCHALK MODELLBAU AG 8050 Zürich, Tel. 01/302 64 11 5512 Wohlenschwil, Tel. 056/491 37 37 SCHNÜRIGER Modellbau, 8953 Dietikon, Überlandstrasse 16 Telefon 01/740 27 57

SÜESS MODELLBAU, Atelier in Zürich Telefon/Telefax 01/302 21 23 oder Telefon 01/830 06 40

WASSMANN AG, MODELL- + PROTOTYPEN 5102 Rupperswil, Tel. 062/897 37 77 5200 Brugg, Tel. 056/442 64 22 6430 Schwyz, Tel. 041 810 00 45

MODELIBAU ZABOROWSKY Inhaber D. Raffainer Neumarkt 10, 8001 Zürich Telefon 01/252 22 16

#### Architektur-Visualisierung

architron-Zürich Tel. 01/341 56 63, E-Mail: architron@access.ch Internet: www.plattform.ch/architron BUSINESS IMAGES AG www.businessimages.ch Holderbachweg 59, 8046 Zürich Tel. 01/371 5471, Fax: 01/371 72 29 ETTLIN & GRANDO GmbH, 8127 Forch Tel. 01/982 22 00, Fax 01/982 22 23

MATHYS – AGV, Technopark Zürich Tel. 01/445 17 55, Fax 01/445 17 56 Visualisierung – Simulation – Animation

#### Armierungen

Mit FIRISTA-Elementen armieren Sie MIT HIRIS IA-Elementen armieren Sie wirtschaftlicher. FIRIPA-Anschlusskörbe (Spezial-Prospekt verlangen) FISCHER REINACH AG, 5734 Reinach Tel. 062/771 15 55, Fax 062/771 18 28

#### Asbestentfernung **Altlastensanierung**

RAG REICHENBERGER AG, 6038 Gisikon, Reuss-Strasse 9, Telefon 041/455 0 111

#### Komplette Bauaufnahmen

Fassaden- und Innenaufnahmen, Bausondierungen mit Laser/Theodolith und Photogrammetrie

BÜRO FÜR OPTISCHE BAUAUFNAHMEN tscharner und partner, 8045 Zürich Tel. 01/454 40 10, Fax 01/454 40 15

#### Baugrunduntersuchungen

CSD AG (siehe Altlasten) GEOSOL AG, Bern+Naters VS Tel. 031/311 62 16, Fax 031/312 25 39 Tel. 027/924 59 49, Fax 027/924 48 87 GEOTEST AG (s. Geologie – Geotechnik – Geophysik) KIEFER + STUDER AG Geotechniker SIA/ASIC, 4153 Reinach BL, Tel. 061/711 94 76, Fax 061/711 96 34

#### Bauleitungen -Devisierungen im Hochbau

Erwin Borer, Architekt/Bauleiter, Sandbüelstrasse 32, 8606 Greifensee Tel. 01/940 24 27, Natel 077/65 32 76

#### **Bauleitung**

GIGER & CANONICA, Bauleitungen Büro Zürich: Wehntalerstrasse 416 8046 Zürich, Tel. 01/371 22 22 Büro Sulgen: Schulstrasse 11/ Postfach 108, 8583 Sulgen Telefon 071/642 32 85

#### **Bauliche Erneuerung** Materialtechnologie Bauwerkssicherheit

KWH Bautechnologen AG Ingenieure für Bauwerksinstandsetzung Technopark Zürich, Tel. 01 445 19 19 WOLFSEHER UND PARTNER AG
Beratende Bauingenieure und Materialtechnologen Technologie-Zentrum
Webereistr. 68, 8134 Adliswil
Telefon 01/709 15 15,
Telefax 01/709 15 50
Büros Zürich, Bern, Basel, Baar

#### Wer macht was?

#### Bauphysik+Akustik

EGGENBERGER BAUPHYSIK AG 3401 Burgdorf Tel. 034/422 87 66, Fax 034/422 24 15 Büro Zürich: Industriestrasse 5, 5432 Neuenhof Telefon/Fax: 056/406 61 68

MBJ Bauphysik+Akustik AG 3422 Kirchberg Tel. 034/445 99 11, Fax 034/445 99 41

#### Bauuntersuchung/ Konservierung/ Restaurierung

Bauaufinahme, Analyse, Beratung und Ausführung in den Bereichen historischer Malerei, Stukkatur, Verputz, Mauerwerk, Holz und Stein.
IGA Archäologie Konservierung, Giesshübelstrasse 62i, 8045 Zürich Tel. 01/454 40 20, Fax 01/454 40 15

#### Bauthermographie/nl50- und Luftdichtigkeitsmessungen

Bestandesaufnahmen, Kontrollen, Ortung von Luftleckstellen, GLOMET AG, Horgen Tel. 01/725 75 76, Fax 01/725 75 14

#### Bautrocknung/Winterbauheizung

ROTH-KIPPE AG, 8055 Zürich Gutstrasse 12, Tel. 01/461 11 55

#### Baustoffprüflabor

VERSUCHSSTOLLEN HAGERBACH AG, 7320 Sargans Tel. 081/725 31 71, Fax 081/725 31 70 IMP Bautest AG (s. Betonlabor)

#### Bauwerkserhaltung

E. WINKLER + PARTNER AG
Rikonerstrasse 4, 8307 Effretikon
Tel. 052/354 21 11, Fax 052/343 19 95

\*\*Zustandserfassung \*\*Zustandsbeurteilung
\*\*Potentialmessungen \*\*Statik \*\*Expertisen
\*\*Proj./Baul. von Instandsetzungen

Zweigniederlassungen: Altdorf, Chur, Glarus, Herisau, Luzern, Sarnen, Schänis, Winterthur, Zürich, Zug

#### Bestandesaufnahmen

Architektur-Photogrammetrie SCHENKEL VERMESSUNGEN AG, Lindenbachstrasse 9, 8006 Zürich, Tel. 01/361 07 00, Fax 01/361 56 48

#### Betonfarben

PROTAG PROTECTING AG Chem. Technische Produkte Güstrasse 15a, 8700 Küsnacht ZH Tel. 01/910 56 70, Fax 01/910 37 06

#### Betonlabor

GEOTEST AG (s. Geologie – Geotechnik – Geophysik) IMP Bautest AG, Inst. für Mat.-Prüfung Mittelgäustrasse 205, 4617 Gunzgen SO Tel. 082/216 50 46, Fax 062/216 19 31

#### Betonbohren/Betonfräsen

SPALTENSTEIN HOCH + TIEFBAU AG Schaffhauserstrasse 372, 8050 Zürich Tel. 01/316 11 11

#### Beton- und Naturstein-Untersuchungen

LPM AG (siehe akkreditiertes Baustoffprüfinstitut)

#### Betonsanierungen

AG Heinr. HATT-HALLER, Bühlstrasse 43, 8055 Zürich, Tel. 01/456 21 11, Fax 01/456 22 97 RENESCO AG, Binzmühlestrasse 82, 8050 Zürich, Tel. 01/301 10 11, Fax 01/301 10 31

SIKA AG, SikaBau, Geerenweg 9, 8048 Zürich, Tel. 01/436 40 40, Fax 01/432 91 87 Niederlassungen in Aarau, Bern, Cadenazzo, Chur, Echandens, Luzern, Meyrin, Muttenz, Steg, St.Gallen

SPALTENSTEIN HOCH + TIEFBAU AG Schaffhauserstrasse 372, 8050 Zürich, Telefon 01/316 11 11

#### Boden- und Felsanker

AVT Anker + Vorspanntechnik AG 1712 Tafers, Tel. 026/494 20 44 Fax 026/494 20 16

#### Brandabschottungen

RAG REICHENBERGER AG, 6038 Gisikon, Reuss-Strasse 9, Telefon 041/455 0 111

#### Brandschutzdämmungen

SCHNEIDER DÄMMTECHNIK AG 8401 Winterthur, Im Hölderli 26 Tel. 052/235 21 21, Fax 052/235 68 14

#### Bühnenbau/Theatertechnik

Projektierung, Ausführung und Service von kompletten Bühneneinrichtungen. EBERHARD BUHNEN AG, Postfach 112, 8872 Weesen Tel. 055/616 70 00, Fax 055/616 70 01

#### **Bau-Informatik**

INTERGRAPH.

- INIERGRAPH:
  Gesamtlösungen für die Baubranche:
  Anlagebau Architektur
  Facility Management
  Ingenieurwesen, Hoch- und Tiefbau
  Geographische Informationssysteme (GIS)

INTERGRAPH (Schweiz) AG Thurgauerstrasse 40, 8050 Zürich Tel. 01/308 48 48, Fax 01/308 49 19

#### Bau-Informatik für Ingenieure + Architekten

Grösstes professionelles Softwareangebot
• Statik • Grundbau • Devisierung • CAD,
CADdy für Hoch- und Tiefbau,
europaweit über 45 000 Installationen.
INGWARE GmbH, Bau-Informatik,
Seestrasse 78, 8703 Erlenbach,
Tel. 01/910 34 34, Fax 01/910 34 35

#### Bauadministrations-Software WinBau

Devisierung und Baukostenkontrolle, seit 1991 unter Windows.
Schneider PC-Soft, Malerweg 2, 3600 Thun, Tel. 033/223 40 90, Fax 033/222 78 72 Fragen Sie uns nach dem lokalen Partner in Ihrer Nähe.

#### MesserliCAD/CAE WinMesserli-Bauad MesserliEKP Messerli FIBU/LOHN

Branchenspezifische Software für Architekten, Bauingenieure, Elektroplaner und Elektroinstallateure (VSEI). Integrales CAD/CAE. Bauadministration, Devisierung und Elementkostenplanung unter MS-Windows mit Verknüpfung zum MesserlicAD. Ihr EDV-Partner im Bauwesen mit über 5000 Installationen IN DER SCHWEIZ ROLAND MESSERLI AG INFORMATIK,

ROLAND MESSERI AS IN CONTROL S 8957 Spreitenbach, Tel. 056/402 12 55, Fax 056/402 14 55 Regionale Filialen: Luzern Tel. 041 349 10 60 Basel Tel. 061 921 35 90 Bern Tel. 031 372 19 14

#### CAD ArchiCAD/Bauadministration MAC+BAU auf Apple Macintosh/Windows

ArchiCAD/MAC+BAU für integrale Bau-planung. Umfassendes Kursangebot für ArchiCAD und MAC+BAU. Gerne beraten wir Sie unverbindlich. IDC AG, L. Desse-rich, Langensandstrasse 74, 6005 Luzern, Tel. 041/368 20 70, Fax 041/368 20 79

#### CAD ALLPLAN/ALLPLOT CAFM ALLEA, CAFM ALLEA, CAD CADICS, Statik CUBUS, Bauadministration WinBau Büroorganisation CalcTime

Branchenspezifische Gesamtlösungen für Architekten, Raumplaner, Bauingenieure, Strassenbauer und Gebäudeverwalter.

Nemetschek Fides & Partner AG Hertistrasse 2c, 8304 Wallisellen, Tel. 01/839*7*6*7*6, Fax 01/839*7*6 99 2501 Biel/Bienne, Tel. 032/328 15 80, Fax 032/322 93 16

#### ArchiCAD Macintosh/Windows 95/NT

Generalvertrieb CH für ArchiCAD: ArchiMedia BOGATZKI AG Bahnstrasse 102, 8105 Regensdorf ZH Telefon 01/8700501 Telefox 01/8700643 E-Mail archimed@dial.eunet.ch

#### topCAD/metricCAD Macintosh/Windows

Generalvertrieb für die Schweiz Ingenieur- und Planungsbüro Bogatzki AG Bahnstrasse 102, 8105 Regensdorf ZH Telefon 01/870 05 35, Telefax 01/870 06 43 E-Mail ipbag@dial.eunet.ch

#### CAD AutoCAD/\*MGB\* -Baucad

Gesamtlösungen für Bauingenieure und Architekten. Unverbindliche Vorführungen. MGB Data AG, Rüti, Tel. 055/260 10 11 MGB Data AG, Chur, Tel. 081/250 13 11

#### CAD und Bauadministration für das Bauwesen

Vom einfachen Devisierungsmodul bis zur Elementmethode mit Verbindung zum CAD HEINIGER & PARTNER AG, 8620 Wetzikon, Hofstrasse 96A, Telefon 01/932 11 31

### CAD für Ingenieure mit STRATIS UND RIBTEC

WIESER BAUINFORMATIK AG Rorschacherstr. 21, 9000 St.Gallen Telefon 071/245 84 54, Telefax 071/245 01 03 Branchenspezifische Lösungen für Hoch-und Tiefbau

#### CAD Speedikon

Das umfassende CAD-System für die Bau-branche. Gesamtlösungen im Bereich: Ar-chitektur, Ingenieurwesen, Facility Manage-ment und Haustechnik. Neu sind alle Soft-ware-Module auch auf PC unter Windows NT verfügbar.

WALDER & TRÜEB ENGINEERING AG, Tannackerstrasse 2, 3073 Gümligen, Telefon 031/951 21 24, Telefax 031/951 81 06

#### **CAD STAR**

Professionelle 3D/2D-CAD-Software für:
ARCHITEKTUR • KARTOGRAPHIE GIS •
FACILITY MANAGEMENT
AlA, Atelier für Informatik + Architektur,
Technopark, 8005 Zürich,
Telefon 01/445 2000,
Telefax 445 2009
Telefax 445 2009 internet: http://www.aia.ch

#### V+Z CAD vom Architekten

VIFIAN + ZUBERBÜHLER AG VIFIAN + ZUBEKBUHLER AG Architekturbüro, 8904 Aesch, Telefon 01/737 38 11, Marktleader mit AutoCAD • Einfach erlern-bar • Stark im Entwurf • Effizient für Projekt/Werkpläne und Ausmass • Unver-bindliche Vorführung

#### cadwork

CAD für Bauingenieure und Architekten cadwork informatik AG, 4051 Basel, Telefon 061/278 90 10, Telefax 061/278 90 20

#### Cheminée-Einsätze/ Cheminée-Öfen

RÜEGG CHEMINÉE AG Schwäntenmos 4, 8126 Zumikon, Telefon 01/919 82 82, Telefax 01/919 82 90

#### Computing und Simulationen

LOGISMO GmbH Neumarkt 15, 8001 Zürich Telefon/Fax 01/262 87 62

#### Devisierung

GIGER & CANONICA, Bauleitungen Büro Zürich: Wehntalerstrasse 416 8046 Zürich, Tel. 01/372 16 14 Büro Sulgen: Schulstr. 11/Postfach 108 8583 Sulgen, Tel. 071/642 32 85

#### **EDV für Bauingenieure**

CAESAR-CAD für den Betonbau. RONY DAHINDEN Ingenieur & Software AG, 8370 Sirnach, Tel. 071/969 49 49 Internet: www.dahinden.ch

#### Entfeuchtung/Entfeuchter

ROTH-KIPPE AG, 8055 Zürich Gutstrasse 12, Tel. 01/461 11 55

#### Erschütterungen/Lärm/ Dynamik/Messungen

CSD AG (siehe Altlasten) GEOTEST AG (s. Geologie - Geotechnik -Geophysik)

#### Erschütterungen/Messungen

EXPLOSIV CONSULT AG 8492 Wila, Tel. 052/385 17 78, Fax 052/385 20 55 K+S KIEFER + STUDER AG Geotechniker SIA/ASIC, 4153 Reinach BL, Tel. 061/711 94 76, Fax 061/711 96 34

#### **Facility Management**

Pacility IVIanagement
DS Access Informatik AG
Gesamtlösungen und Beratungen
für Facility Management (Gebäude-/
Objektverwaltung), Oberwilerstrasse 2,
CH-4102 Binningen (bei Basel)
Tel. 061/4221400, Fax 061/4221403
Email: fschumacher@dsaccess.ch,
Web: www.dssrcess.ch Web: www.dsaccess.ch

#### Farbfenster-Gestaltung

Architektur mit Glaskunst/neue Konzepte/ Atelier für Glasmalkunst Martin Halter, Klösterlistutz 10, 3013 Bern Tel./Fax 031/331 42 66

#### Fassadenplanung

Metallbau Partner AG 6006 Luzern, Würzenbachstrasse 17 Tel. 041/372 01 11, Fax 041/372 01 12 Metallbauplanung, EDV-Gesamtlösungen

#### Frischbetonkontrollen

IMP Bautest AG (s. Betonlabor) LPM AG (siehe akkreditiertes Baustoffprüfinstitut)

#### Geologie - Geotechnik -Geophysik

CSD AG (siehe Altlasten) GEOTEST AG, 3052 Zollikofen BE, Tel. 031/911 01 82, 4587 Aetingen SO, 6374 Buochs NW, 1033 Cheseaux s.L. VD, 1700 Fribourg, 6048 Horw LU, 1920 Martigny VS, 9008 St. Gallen, 8008 Zürich

#### Hebe- und Verschiebetechnik

VSL (Schweiz) AG, 3421 Lyssach Tel. 034/447 99 11, Fax 034/445 43 22

#### Heizwände/Konvektoren

BORER TECHNIK AG Industriezone 81, 4227 Büsserach Tel. 061/785 61 11, Fax 061/785 61 12

#### Industrietore

hafa Verladetechnik GmbH Südringstrasse 2, 4702 Oensingen Tel. 062/388 03 30, Fax 062/388 03 35

#### Injektionen

ALPIN BAUTECH AG, RASCOR-Systemtechnik, Schmitten 206, 7214 Grüsch-Seewis, Tel. 081/325 23 33, Fax 081/325 33 43 Filiale Balgach: Tel. 071/722 52 76 BUERGI TIEFBAU AG, 6410 Goldau, RASCOR-Systemtechnik, Postfach 40, Tel. 041/8553410, Fax 041/8554881 Filiale 6454 Flüelen: Tel. 041/8710210 AG Heinr, HATT-HALLER,

Bühlstrasse 43, 8055 Zürich, Tel. 01/456 21 11, Fax 01/456 22 97 KRATTIGER AG, RASCOR-Systemtechnik, Berstelstrasse 4, 4422 Arisdorf, Tel. 061/811 47 00, Fax 061/811 49 24

#### Wer macht was?

RENESCO AG, Binzmühlestrasse 82 8050 Zürich, Tel. 01/301 10 11 Fax 01/301 10 31

SIKA AG, SikaBau, Geerenweg 9, 8048 Zürich, Tel. 01/436 40 40, Fax 01/432 91 87 Niederlassungen in Aarau, Bern, Cadenazzo, Chur, Echandens, Luzern, Meyrin, Muttenz, Steg, St. Gallen

SPALTENSTEIN HOCH + TIEFBAU AG Schaffhauserstrasse 372, 8050 Zürich Tel. 01/316 11 11

#### Isolierungen

SCHNEIDER DÄMMTECHNIK AG 8401 Winterthur, Im Hölderli 26 Tel. 052/235 21 21, Fax 052/235 68 14

#### Klebebewehrungen

ALPIN BAUTECH AG, RASCOR-Systemtechnik, Schmitten 206, 7214 Grüsch-Seewis, Tel. 081/325 23 33, Fax 081/325 33 43 Filiale Balgach: Tel. 071/722 52 76 AVT AG, Mariahilfstrasse 51, 1712 Tafers Tel. 026/494 20 44, Fax 026/494 20 16

lel. 026/494 20 44, rax 026/494 20 10 BUERGI TIEFBAU AG, 6410 Goldau, RASCOR-Systemtechnik, Postfach 40, Tel. 041/855 34 10, Fax 041/855 48 81 Filiale 6454 Flüelen: Tel. 041/871 02 10 AG Heinr. HATT-HALLER, Bühlstrasse 43, 8055 Zürich, Tel. 01/456 21 11, Fax 01/456 22 97

KRATTIGER AG, RASCOR-Systemtechnik, Berstelstrasse 4, 4422 Arisdorf, Tel. 061/811 47 00, Fax 061/811 49 24 RENESCO AG, Binzmühlestrasse 82 8050 Zürich, Tel. 01/301 10 11 Fax 01/301 10 31

Fax 01/301 10 31 SIKA AG, SikaBau, Geerenweg 9, 8048 Zürich, Tel. 01/436 40 40, Fax 01/432 91 87 Niederlassungen in Aarau, Bern, Cade-nazzo, Chur, Echandens, Luzern, Meyrin, Mutlenz, Steg, St.Gallen SPALTENSTEIN HOCH + TIEFBAU AG Schaffhauserstrasse 372, 8050 Zürich Tel. 01/316 11 11

STAHLTON AG Riesbachstr. 57, 8034 Zürich, Tel. 01/384 89 70, Fax 01/422 11 16

#### Kranbau und Fördertechnik

Marti-Dytan AG, Dytan-Kranbau, 6048 Horw, Tel. 041/209 61 61, Fax 041/209 61 62

#### Kunst am Bau

SUIVERSTEIN ART FACTORY
8038 Zürich 2, S.-Vögelinstrasse 23
Telefon 01/482 42 14
Die schönsten farbigen Ornamente + Figuren von einem «Jungen Wilden». Bewährte Schablonentechnik mit Spray. Gross und kleinformatig, Aufwertung von Innen- und Aussenbereiche sowie Konzepte für Farbe, Form und Poesie.

#### Lärmbekämpfung und Akustik

CSD AG (siehe Altlasten) INGENIEURBÜRO
MEYER & SCHALTEGGER AG
9000 St. Gallen, Singenbergstrasse 18,
Tel. 071/223 78 08, Fax 071/223 39 42 STAUFFER ENGINEERING, 8913 Ottenbach, Tel. 01/761 61 61

#### Lärmschutz

HBT-ISOL AG, Wohlerstrasse 41, 5620 Bremgarten Tel. 056/648 41 11, Fax 056/648 41 18 SCHNEIDER DÄMMTECHNIK AG 8401 Winterthur, Tel. 052/235 21 21 Lärmbekämpfung und Akustik, Beratung, Projektierung, Schallschutzanlagen, Messungen

SIEGFRIED KELLER AG, Lärmschutz, Industriestrasse 45, 8304 Wallisellen Tel. 01/839 65 50, Fax 01/839 65 80

#### Lärm- und Schwingungsexpertisen

SULZER INNOTEC AG, Maschinen-dynamik und Akustik, 8401 Winterthur, Tel. 052/262 82 78, Fax 052/262 00 85

#### Malerarbeiten

In.der ganzen deutschen Schweiz: BUHLMANN MALEREI AG 8604 Volketswil, Tel. 01/945 19 11

#### Materialprüfung

LPM AG (s. Akkreditiertes Baustoffprüfinstitut) IMP Bautest AG (s. Strassenbaulabor)

#### Mauerentfeuchtungen

ALPIN BAUTECH AG, RASCOR-Systemtechnik, Schmitten 206, 7214 Grüsch-Seewis, Tel. 081/325 23 33, Fax 081/325 33 43 Filiale Balgach: Tel. 071/722 52 76

BUERGI TIEFBAU AG, 6410 Goldau, RASCOR-Systemtechnik, Postfach 40, Tel. 041/855 34 10, Fax 041/855 48 81 Filiale 6454 Flüelen: Tel. 041/871 02 10

KRATTIGER AG, RASCOR-Systemtechnik, Berstelstrasse 4, 4422 Arisdorf, Tel. 061/811 47 00, Fax 061/811 49 24

RENESCO AG, Binzmühlestrasse 82 8050 Zürich, Tel. 01/301 10 11 Fax 01/301 10 31

SIKA AG, SikaBau, Geerenweg 9, 8048 Zürich, Tel. 01/436 40 40, Fax 01/432 91 87 Niederlassungen in Aarau, Bern, Cade-nazzo, Chur, Echandens, Luzern, Meyrin, Muttenz, Steg, St.Gallen

#### Metall-Normtüren

BRANDER AG, 8162 Steinmaur Tel. 01/853 06 22, Fax 01/853 06 75

#### Mineralfarben

KEIMFARBEN AG, 9435 Heerbrugg Produktion, Vertrieb, Beratung, Tel. 071/722 40 25, Fax 071/722 45 85

#### Natursteine

J. & A. Kuster AG, 8807 Freienbach, Tel. 01/784 25 25, Fax 01/785 04 52

#### Ökobilanzen und Umweltaudit

CSD AG (siehe Altlasten)

#### Ökologische Beratungen Recycling-Verfahren Entsorgungskonzepte

CSD AG (siehe Altlasten)

#### Pfahlprüfungen

BSA INGENIEURS CONSEILS 1527 Villeneuve/FR, Telefon 026/668 53 60 Integrität, Dynamik bis 10000 kN, Schwingungen

DE CERENVILLE GEOTECHNIQUE SA 1024 Ecublens, Telefon 021/691 24 91 GEOTEST AG (s. Geologie – Geotechnik – Geophysik)

#### Pfahlprüfung mit Ultraschall

Seiler Ingenieur AG 3930 Visp Tel. 027/946 74 14, Fax 027/946 74 24

#### **Photogrammetrie**

BSA INGENIEURS CONSEILS 1527 Villeneuve/FR, Telefon 026/668 53 60 Fassaden, Archäologie, Hoch- und Tiefbau

#### Potentialmessungen Qualitätssicherung

ANDREAS STEIGER & PARTNER AG, Beratende Bauingenieure SIA ASIC, Pilatusstrasse 30, 6003 Luzern, Tel. 041 227 51 01, Fax 041 227 51 02 GEOTEST AG (s. Geologie – Geotechnik – Geophysik) KWH Bautechnologen AG, Ingenieure für Bauwerksinstandsetzung, Technopark Zürich, Tel. 01 445 19 19

#### Projektierung, Statik und Bemessung von Glaskonstruktionen

Dr. R. Hess Bauing. ETH/SIA/M.ASCE & E. Wälchli Bauing. SIA/ASIC Postfach 168, 8093 Zürich Tel. 01/37, 14331, Fax 01/633 11 68 Aarwangenstrasse 19, 4900 Langenthal Tel. 062/922 36 43, Fax 062/922 83 05

#### Pumpen/Armaturen

KSB Zürich AG, 8031 Zürich Tel. 01/272 99 33, Fax 01/272 66 76

#### Schadstoffentfernung

Abbau von mit Giftstoffen belasteten RAG REICHENBERGER AG, 6038 Gisikon Reuss-Strasse 9, Tel. 041/455 0 111

#### Schallschutz- und Schwingungstechnik

ANGST + PFISTER, 8052 Zürich Thurgauerstr. 66, Tel. 01/306 61 11 HBT-ISOL AG, Wohlerstrasse 41, 5620 Bremgarten Tel. 056/648 41 11, Fax 056/648 41 18 PRONOUVO AG, 8050 Zürich körperschall- und schwingungsdämmende Materialien, Hochbaulager Tel. 01/311 55 62, Fax 01/311 69 22 STAUFFER PRODUKTIONS AG, 8913 Ottenbach, Tel. 01/761 61 00

#### Schnee und Lawinen

Ingenieurbüro A. BURKARD, Beratungen, Sebastiansplatz 1, 3900 Brig Tel. 027/924 54 23, Fax 027/924 38 94

#### Sekundärbaustoffe

IMP BAUTEST AG, Inst. für Mat.-Prüfung, Mittelgäustr. 205, 4617 Gunzgen SO Tel. 062/216 50 46, Fax 062/216 19 31

#### Solaranlagen

Schlüsselfertige netzgekoppelte Solar-anlagen Solarex-Solarmodule mit 20-Johresgarantie MUNTWYLER ENERGIETECHNIK AG Märitgasse 1, 3052 Zollikofen Tel. 031/911 50 63, Fax 031/911 51 27

#### Sprengtechnik

EXPLOSIV CONSULT AG 8492 Wila, Telefon 052/385 17 78, Telefax 052/385 20 55

#### Spritzbeton

LAICH SA, 6670 Avegno Spritzbeton, Gunit, Sandstrahlen Tel. 091/796 17 22, Fax 091/796 25 54 RENESCO AG, Binzmühlestrasse 82 8050 Zürich, Tel. 01/301 10 11 Fax 01/301 10 31

SIKA AG, SikaBau, Geerenweg 9, 8048 Zürich, Tel. 01/436 40 40, Fax 01/432 91 87 Niederlassungen in Aarau, Bern, Cade-nozzo, Chur, Echandens, Luzern, Meyrin, Muttenz, Steg, St. Gallen

SPAITENSTEIN HOCH + TIEFBAU AG Schaffhauserstrasse 372, 8050 Zürich Tel. 01/316 11 11

#### Strassenbaulabor

EMPA Dübendorf Überlandstrasse 129, Abteilung 113, Strassenbau/Abdichtungen CH-8600 Dübendorf Tel. 01 823 55 11, Fax 01/821 62 44 IMP Bautest AG, Inst. für Mat.-Prüfung Mittelgäustr. 205, 4617 Gunzgen SO Tel. 062/216 50 46, Fax 062/216 19 31

#### Strömungsberechnungen/ **CFD**

Luftströmungen in Räumen, Gebäuden und Umgebung für Energie, Komfort, Sicherheit AIR FIOW CONSULTING ALOIS SCHAELIN, Löwenstrasse 42, 8001 Zürich, Tel. 01/632 54 46, Fax 01/632 10 23

#### Taucherarbeiten/Wasserbauarbeiten

WILLY STÄUBLI ING. AG, 8045 Zürich, Grubenstrasse 2, Telefon 01/462 12 33 Sämtliche Spezialarbeiten im Über- und Unterwasserbereich

#### Torabdichtungen

hafa Verladetechnik GmbH Südringstrasse 2, 4702 Oensingen Tel. 062/388 03 30, Fax 062/388 03 35

#### Trennwände und Kabinenanlagen

CHRISTEN + PARTNER AG, Projektierung, Design und Bau von mobilen Kabinen- und Trennsystemen in Glas, Metall und Holz. 4461 Boeckten, Tel. 061/981 55 81, Fax 061/981 55 83

#### Trennwände • Werkkabinen

Verstellbare Blättler-Wände Verstellbare Blattler-Wande schallisoliert, feuerbeständig BLATTLER AG, Holz- und Metallbau Industriestrasse 1, 8117 Fällanden Telefon 01/825 43 85

#### Treppen

COLUMBUS-TREPPEN AG 9245 Oberbüren, Tel. 071/955 96 00, Fax 071/955 96 60 Spindeltreppen aus Holz und Alu, Scheren- und Holzschiebetreppen KENNGOTT AG SCHWEIZ Dorfstrasse 46, 8546 Kefikon Tel. 052/375 21 54, Fax 052/375 21 59 Treppen aus Holz-Metall-Stein und Glas

#### Trocknung

siehe Entfeuchtung (Wasserschaden-Sanierung, Isolations-Trocknung)

#### Umweltanalytik

BACHEMA AG, Analytische Laboratorien, Rütistrasse 22, 8952 Schlieren, Tel. 01/738 39 00, Fax 01/738 39 90 Wasser- und Bodenuntersuchungen BMG UMWELTLABORS (siehe analytisches Labor)

IMP Analytik
Mittelgäustrasse 205,
4617 Gunzgen SO
Tel. 062/216 50 46, Fax 062/216 19 31
Freiburgstrasse 25, 3280 Murten/Morat
Tel. 026/670 07 07, Fax 026/670 07 08

#### Umweltverträglichkeitsprüfung

CSD AG (siehe Altlasten) GEOTEST AG (s. Geologie – Geotechnik – Geophysik)

Unterquerungsarbeiten/ Microtunneling/Schlagvortrieb mit Stahl-, Beton-, **Eternit- und Kunststoff**rohren bis ø 1200 mm/bis 150 m Länge

TRENCHAG AG, 8305 Dietlikon Tel. 01/833 22 05, Fax 01/833 22 45

#### Visualisierung

CSD AG (siehe Altlasten) MATHYS – AGV, Technopark Zürich (siehe Architektur-Visualisierung)

#### Vorspanntechnik

AVT Anker + Vorspanntechnik AG, 1712 Tafers Tel. 026/494 20 44, Fax 026/494 20 16 FREYSSINET AG Produkte und Spezialverfahren für das Bauwesen 8306 Brüttisellen Tel. 01/834 00 36, Fax 01/834 00 38

#### Wärmedämmelemente

ANDERHALDEN AG, Wilan-Wärmedämm-Fertigbauelemente, 6056 Kägiswil OW, Telefon 041/660 85 85

#### Wärmepumpen

Stiebel Eltron AG, 4133 Pratteln Netzibodenstr. 23c, Tel. 061 816 93 33, Fax 061 816 93 44

#### Wäschetrockner

ROTH-KIPPE AG, 8055 Zürich, Gutstrasse 12, Telefon 01/461 11 55